

bron :

Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen

PB L 284 van 22/10/98

Bijlage bij BESLUIT Nr. 2/98 VAN DE ASSOCIATIERAAD, associatie tussen de Europese Gemeenschappen en hun lidstaten, enerzijds, en de Slowaakse Republiek, anderzijds van 9 oktober 1998 tot vaststelling van de voorwaarden voor de deelname van de Slowaakse Republiek aan het meerjarenprogramma ter bevordering van de energie-efficiëntie in de Gemeenschap (SAVE II)

(98/593/EG)

BIJLAGE I: VOORWAARDEN VOOR DE DEELNAME VAN DE SLOWAakse REPUBLIEK AAN HET MEERJARENPROGRAMMA TER BEVORDERING VAN DE ENERGIE-EFFICIËNTIE IN DE GEMEENSCHAP (SAVE II)

1. De Slowaakse Republiek neemt deel aan alle activiteiten in het kader van het meerjarenprogramma ter bevordering van de energie-efficiëntie in de Gemeenschap (SAVE II), overeenkomstig, tenzij in dit besluit anders wordt bepaald, de doelstellingen, criteria, procedures en termijnen die zijn vastgelegd in Beschikking 96/737/EG van de Raad van 16 december 1996 betreffende een meerjarenprogramma ter bevordering van de energie-efficiëntie in de Gemeenschap (SAVE II) (3), waarin een vijfjarenprogramma wordt vastgesteld ten behoeve van de voorbereiding en tenuitvoerlegging van maatregelen en acties ter bevordering van de energie-efficiëntie in de Gemeenschap.
2. Voor instellingen, organisaties en personen uit de Slowaakse Republiek gelden met betrekking tot de indiening, evaluatie en selectie van inschrijvingen dezelfde voorwaarden als voor instellingen, organisaties en personen uit de Gemeenschap, binnen de grenzen van de financiële bijdrage van de Slowaakse Republiek verminderd met de administratieve kosten, zoals bepaald in bijlage II.

3. Teneinde de communautaire dimensie van het programma SAVE II te waarborgen, dient bij transnationale projecten en activiteiten waarvoor de Slowaakse Republiek voorstellen indient, een minimumaantal partners uit de lidstaten van de Gemeenschap te worden aangetrokken. Over het precieze aantal wordt besloten in het kader van de tenuitvoerlegging van het programma SAVE II, rekening houdende met de aard van de verschillende activiteiten, het aantal partners dat bij het project betrokken is, en het aantal landen dat aan het programma deelneemt.
4. De Slowaakse Republiek neemt op nationaal niveau de nodige maatregelen voor de coördinatie en organisatie van de deelname aan SAVE II.
5. De Slowaakse Republiek levert ieder jaar een bijdrage aan de algemene begroting van de Europese Gemeenschappen, teneinde de kosten van de deelname aan Save II te dekken (zie bijlage II). Het Associatiecomité kan besluiten deze bijdrage zo nodig aan te passen.
6. De lidstaten van de Gemeenschap en de Slowaakse Republiek stellen, in het kader van de bestaande bepalingen, alles in het werk om het vrije verkeer tussen en het verblijf in de Slowaakse Republiek en de lidstaten van de Gemeenschap te vergemakkelijken voor personen die betrokken zijn bij de onder dit besluit vallende activiteiten.
7. Onverminderd de bevoegdheden van de Commissie en de Rekenkamer van de Europese Gemeenschappen in verband met het toezicht op en de evaluatie van het programma SAVE II, overeenkomstig artikel 5 van Beschikking 96/737/EG van de Raad betreffende SAVE II, wordt de deelname van de Slowaakse Republiek permanent geëvalueerd, op basis van partnerschap tussen de Slowaakse Republiek en de Commissie van de Europese Gemeenschappen. De Slowaakse Republiek legt de nodige verslagen voor aan de Commissie en neemt deel aan alle in dit verband door de Gemeenschap ondernomen activiteiten.
8. Onverminderd de procedures bedoeld in de artikelen 4 en 5 van Beschikking 96/737/EG van de Raad betreffende SAVE II, wordt de Slowaakse Republiek uitgenodigd voor de aan de gewone vergaderingen van het programmacomité voorafgaande coördinatie-bijeenkomsten over alle met de tenuitvoerlegging van deze beschikking verband houdende vraagstukken. De Commissie stelt de Slowaakse Republiek op de hoogte van de resultaten van de gewone vergaderingen.
9. Bij het inschrijven, het opstellen van overeenkomsten en verslagen en andere

administratieve aangelegenheden in verband met SAVE II dient gebruik te worden gemaakt van een van de officiële talen van de Gemeenschap.

BIJLAGE II: FINANCIËLE BIJDRAGE VAN DE SLOWAAKSE REPUBLIEK AAN SAVE II

1. De financiële bijdrage van de Slowaakse Republiek is bestemd voor:
 - subsidies en andere financiële ondersteuning ten behoeve van de deelname van Slowaakse organisaties aan het programma;
 - het dekken van de extra administratieve beheerskosten van de Commissie van de Europese Gemeenschappen in verband met de deelname van de Slowaakse Republiek.
2. Per begrotingsjaar mag het totaalbedrag aan subsidies en andere financiële steun in het kader van het programma aan Slowaakse begunstigden, na aftrek van de extra administratieve kosten, niet meer bedragen dan de bijdrage van de Slowaakse Republiek. Blijkt de bijdrage van de Slowaakse Republiek aan de algemene begroting van de Gemeenschap, na aftrek van de extra administratieve kosten, hoger te zijn dan het totaalbedrag aan subsidies en andere financiële steun ten behoeve van de deelname van Slowaakse organisaties aan het programma, dan wordt het resterende bedrag door de Commissie overgeheveld naar het volgende begrotingsjaar, en van de bijdrage voor dat jaar afgetrokken. Na beëindiging van het programma wordt een eventueel overschot terugbetaald aan de Slowaakse Republiek.
3. De jaarlijkse bijdrage van de Slowaakse Republiek bedraagt 154 512 ECU vanaf 1998. Daarvan is 10 512 ECU bestemd voor het dekken van de extra administratieve kosten van de Commissie in verband met de deelname van de Slowaakse Republiek.
4. Het Financieel Reglement dat van toepassing is op de algemene begroting van de Europese Gemeenschappen, geldt ook voor het beheer van de bijdrage van de Slowaakse Republiek. Bij de inwerkingtreding van dit besluit en aan het begin van ieder jaar doet de Commissie de Slowaakse Republiek een verzoek tot storting toekomen ter hoogte van de bijdrage van de Slowaakse Republiek aan de kosten als bij dit besluit vastgesteld. Deze bijdrage wordt uitgedrukt in ECU en dient te worden overgemaakt op een in

ECU gestelde bankrekening van de Commissie. De bijdrage van de Slowaakse Republiek aan de jaarlijkse kosten als bij dit besluit vastgesteld stemt overeen met het verzoek tot storting en dient uiterlijk drie maanden na verzending van dit verzoek te worden voldaan. Bij vertraging betaalt de Slowaakse Republiek rente over het op de vervaldag nog openstaande bedrag. De rentetarieven zijn die welke door het Europees Fonds voor Monetaire Samenwerking gedurende de maand van de vervaldag worden toegepast voor transacties in ECU (4), verhoogd met 1,5 procentpunten.

5. De Slowaakse Republiek financiert de in punt 3 bedoelde extra administratieve kosten uit de nationale begroting.
6. De Slowaakse Republiek financiert 50 % van de resterende kosten van de deelname aan SAVE II op basis van de nationale begroting. Afhankelijk van de normale programmeringsprocedures van PHARE, wordt de overige 50 % gefinancierd op basis van de jaarlijks aan de Slowaakse Republiek toe te wijzen PHARE-middelen.

Voetnoten:

(3) PB L 335 van 24. 12. 1996, blz. 50.

(4) Deze koers wordt maandelijks bekendgemaakt in het Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen 3 C-reeks.

Voor vragen en/of opmerkingen over EMIS kunt u mailen naar emis@vito.be

Copyright © [VITO](http://www.vito.be) 23/10/1998

Ontwerp [EMIS](http://www.emis.vito.be).